Des réponses à vos questions

Autor(en): **Métrailler, Guy**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Générations : aînés**

Band (Jahr): **26 (1996)**

Heft 6: **w**

PDF erstellt am: **30.05.2024**

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-828710

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Des réponses à vos questions

Nous tenons à remercier tous ceux qui nous font part de leurs appréciations concernant la rubrique des assurances sociales. Elles nous permettent d'adapter son contenu, aussi bien sur le fond que sur la forme, à votre besoin d'informations.

Deux lecteurs, Mme Henriette H. à Vevey et M. Marc J. à Prangins, nous ont posé une question. Nous y répondons comme suit:

1. Comment fonctionne le système des franchises dans l'assurance maladie ?

Réponse: - Selon la loi fédérale sur l'assurance-maladie (LAMal) entrée en vigueur le 1er janvier 1996, les assurés adultes (dès 19 ans) doivent supporter, chaque année, une franchise de Fr. 150.– et une quote-part de 10% sur ce qui dépasse cette somme, mais au maximum Fr. 600.– par an, donc au total Fr. 750.– au maximum pour la franchise et la quote-part.

A la place de ce qui précède, les assurés peuvent volontairement souscrire une des franchises à option suivantes en bénéficiant d'une réduction de la cotisation dont le taux maximal fixé par la loi est indiqué ci-après:

Franchise annuelle	Taux maximal de réduction de la cotisation
Fr. 300.–	10%
Fr. 600.–	20%
Fr. 1 200.–	35%
Fr. 1 500.–	40%

Les assureurs ne peuvent pas fixer des taux de réduction plus élevés, mais ils peuvent pratiquer des taux plus bas. Comme dans le système ordinaire, une quote-part de 10%, plafonnée à Fr. 600.– par an, s'ajoute à la franchise choisie.

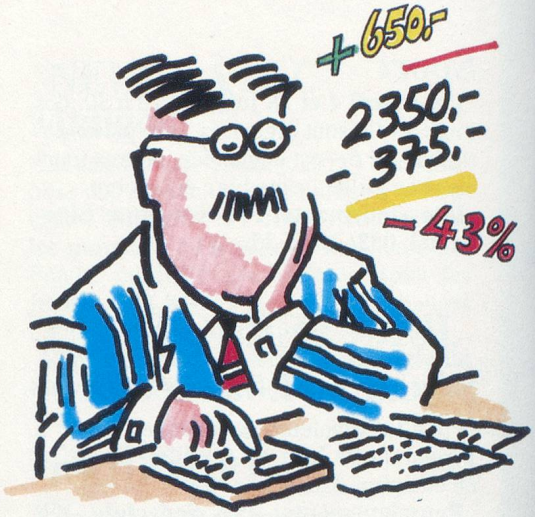
Pour atténuer l'impact des nouvelles cotisations 1996, certaines caisses-maladie, comme celle de notre lectrice, ont, sans demander l'avis de leurs assurés, relevé le montant de la franchise de Fr. 150.– à Fr. 300.–. Mais, les assurés peuvent, par écrit, refuser cette modification, comme l'a fait notre lectrice. Sa caisse-maladie a accepté de revenir à une franchise de Fr. 150.–, mais lui a facturé 10% de cotisation en plus, ce qui correspond à la suppression du rabais de 10% indiqué ci-contre en cas de souscription d'une franchise de Fr. 300.–. Cette situation est donc tout-à-fait conforme à la loi.

Dans le cas de notre lectrice, elle aurait eu avantage à accepter la franchise de Fr. 300.–, car la réduction de 10% de sa cotisation représentait Fr. 21.90 par mois ou Fr. 262.80 par an alors que le supplément de franchise ne représentait que Fr. 150.– par an.

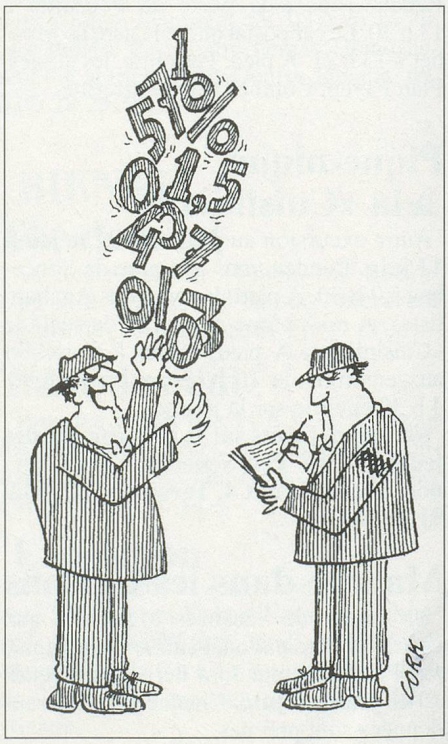
2. Quel est le droit à la rente complémentaire AVS pour mon épouse?

Réponse: - La 10e révision AVS va entrer en vigueur le 1er janvier 1997. Notre lecteur, qui est né en 1929, bénéficie d'une rente simple de vieillesse depuis 1994. Il nous demande ce qu'il en sera du droit à une rente complémentaire pour son épouse née en 1944.

Cette dame n'aura malheureusement pas droit à une rente complémentaire car, dès le 1er janvier 1997, seules les épouses nées en 1941 ou avant et dont le mari a 65 ans, pourront bénéficier d'une telle rente. Elle pourra bénéficier d'une rente simple de vieillesse pour elle en 2008 ou d'une rente anticipée dès



2006, moyennant une réduction de son montant de 6,8%.

N'hésitez pas à nous poser toutes les questions qui vous intéressent sur les assurances sociales. Nous y répondrons dans ces colonnes, à condition qu'elles soient de portée générale et qu'elles ne concernent pas une situation personnelle particulière.

Guy Métrailler